

## Procès-verbal de la trentième séance ordinaire du conseil d'administration du Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux (CIUSSS) du Saguenay-Lac-Saint-Jean, tenue le jeudi 13 juin 2019 à Jonquière.

Présent   ■ Absence motivée    Absence non motivée

|  |   |   |
|--|---|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> M. Dominique Blackburn         | <input checked="" type="checkbox"/> Mme Denyse Blanchet   | <input checked="" type="checkbox"/> Mme Mélanie Boivin (conf. tél.) |
| <input checked="" type="checkbox"/> M. Christian Bouchard          | <input checked="" type="checkbox"/> M. Dominique Bouchard | <input checked="" type="checkbox"/> M. Martin Côté                  |
| ■ Mme Alberte Déry   | <input checked="" type="checkbox"/> Mme Guylaine Dubé     | ■ Mme Ève-Reine Gagné   |
| ■ M. Jean-François Gimaël  | ■ M. Jean-François Girard                                 | ■ Mme Manon Gobeil  |
| <input checked="" type="checkbox"/> Mme France Guay, prés.         | <input checked="" type="checkbox"/> Mme Julie Labbé       | <input checked="" type="checkbox"/> Mme Manon Laflamme              |
| <input checked="" type="checkbox"/> M. Patrice Perron (conf. tél.) | ■ M. Gilles Simard  | <input checked="" type="checkbox"/> M. Guy Verreault                |

### Invités :

Mme Marie-Josée Tremblay, technicienne en administration

Mme Mélanie Girard, directrice adjointe à la qualité, à l'évaluation, à la performance et à l'éthique

### Ordre du jour

1. Ouverture de la séance et constat du quorum
2. Adoption de l'ordre du jour
3. Adoption des procès-verbaux
4. Affaires découlant des procès-verbaux
5. Information de la présidente-directrice générale
6. Information de la présidente du conseil d'administration
7. Affaires du conseil d'administration (C. A.)
  - 7.1 Adoption du calendrier 2019-2020 des rencontres du conseil d'administration
  - 7.2 Rapport des présidents des comités du conseil d'administration
    - 7.2.1 Comité de vérification et des ressources humaines – Suivi du comité et nomination du président
    - 7.2.2 Comité de gouvernance et d'éthique – Règles de gouvernance
    - 7.2.3 Comité de révision
    - 7.2.4 Comité de vigilance et de la qualité
    - 7.2.5 Comité consultatif Maria-Chapdelaine
8. Présentation
  - 8.1 Bilan de la Direction de la recherche
9. Affaires financières, matérielles, immobilières et informationnelles
  - 9.1 Rapport financier annuel AS-471 pour 2018-2019
  - 9.2 Rapport financier annuel consolidé du Fonds de santé au travail au 5 janvier 2019
  - 9.3 États financiers de la Corporation de services Saint-Vallier au 31 mars 2019
  - 9.4 Nomination de l'auditeur indépendant pour l'exercice financier 2019-2020
10. Agenda de consentement
  - 10.1 Abolition des règles d'utilisation des médicaments (RUM), des règles de soins médicaux (RSM) et des règles d'utilisation des ressources (RUR)
  - 10.2 Changement au registre des signataires autorisés à la Régie de l'assurance maladie du Québec (RAMQ)
  - 10.3 Demandes de statut de résident
  - 10.4 Modifications de statut ou privilèges et départs du conseil des médecins, dentistes et pharmaciens

- 10.5 Demandes de nouvelles nominations de médecins de famille et médecins spécialistes
- 10.6 Modification du plan d'organisation clinique
- 10.7 Rapport concernant les soins de fin de vie

- 11. Divers
- 12. Correspondance
- 13. Prochaine séance ordinaire
- 14. Période de questions du public
- 15. Huis clos
  - 15.1 Évaluation de la rencontre
- 16. Levée de la séance

### **1. Ouverture de la séance et constat du quorum**

Mme France Guay, présidente, et Mme Julie Labbé, présidente-directrice générale, souhaitent la bienvenue au public et aux membres du conseil d'administration. Le quorum étant constaté, la présidente déclare la réunion ouverte à 18 h 30. Prendre note que deux administrateurs ont assisté à la rencontre à distance par conférence téléphonique.

### **2. Adoption de l'ordre du jour**

Sur proposition dûment appuyée, il est résolu à l'unanimité d'adopter l'ordre du jour tel que lu par la présidente.

### **3. Adoption des procès-verbaux**

Les procès-verbaux des 3 et 24 avril 2019, ainsi que les 16 et 30 mai 2019 sont adoptés tels que présentés.

### **4. Affaires découlant des procès-verbaux**

La présidente fait le suivi des procès-verbaux.

### **5. Information de la présidente-directrice générale**

Tout d'abord, la présidente-directrice générale, Mme Julie Labbé, informe que l'organisme Clowns thérapeutiques Saguenay s'est vu décerner le prix Mention d'honneur dans la catégorie « Impact dans la communauté » lors de la 36<sup>e</sup> édition des Prix d'excellence de la santé et des services sociaux, qui s'est tenu le 31 mai dernier.

Afin de souligner l'excellence du travail accompli par cet organisme, les membres votent une motion de félicitations.

CONSIDÉRANT l'importance de l'organisme Clowns thérapeutiques Saguenay dans la région, qui a comme mission de rehausser l'estime de soi et de soutenir les personnes dans la souffrance et la maladie;

CONSIDÉRANT la qualité des interventions effectuées auprès de la clientèle du département de la pédiatrie et auprès des personnes âgées ayant des pertes sensorielles ou cognitives importantes, et ce, dans plusieurs installations du CIUSSS du Saguenay Lac-Saint-Jean;

CONSIDÉRANT que leurs interventions sont devenues un outil pour les intervenants des différentes unités de soins visitées (préposés, médecins, infirmières, etc.);

CONSIDÉRANT qu'une collaboration s'est développée avec les responsables de chacun des milieux, permettant de cibler les besoins, de fixer des objectifs, d'évaluer les retombées et conséquemment, de maximiser ou améliorer les interventions;

CONSIDÉRANT que l'organisme Clowns thérapeutiques Saguenay s'est vu décerner le prix Mention d'honneur dans la catégorie « Impact dans la communauté » lors de la 36<sup>e</sup> édition des Prix d'excellence de la santé et des services sociaux, qui se déroulait le 31 mai dernier.

**CA-30-2019-1333** Sur proposition dûment appuyée, il est résolu à l'unanimité de transmettre aux personnes concernées une motion de félicitations de la part des membres du conseil d'administration.

Par la suite, elle mentionne la réception du rapport préliminaire à la suite de la visite d'Agrément Canada, qui s'est déroulée du 3 au 7 juin 2019. Le rapport final suivra dans les prochaines semaines.

Enfin, elle invite Mme Manon Laflamme, membre désignée par le conseil multidisciplinaire, à transmettre de l'information sur l'activité L'autre Défi, organisée par le Fonds de dotation Santé Jonquière et le Centre de réadaptation en déficience physique, qui s'est tenue le 7 juin dernier, pour une septième année consécutive. Cet événement vise à favoriser l'intégration et la participation sociale de nos clientèles dans la communauté ainsi qu'à amasser des fonds pour l'acquisition d'équipements sportifs ou de loisirs adaptés. Cette année, la campagne a permis d'amasser un montant de 40 922.91 \$.

## 6. Information de la présidente

La présidente du conseil d'administration fait part de sa présence aux différents comités relevant du conseil d'administration ainsi qu'à la rencontre avec les visiteurs d'Agrément Canada et les membres du conseil d'administration, le 3 juin dernier, afin d'évaluer la norme gouvernance.

## 7. Affaires du conseil d'administration

### 7.1 Adoption du calendrier 2019-2020 des rencontres du conseil d'administration

La présidente du conseil d'administration, Mme France Guay, présente le projet de calendrier et des lieux de la tenue des séances du conseil d'administration pour l'année 2019-2020, et ce, en vertu des articles 9.1 et 9.2 du règlement de régie interne. Le comité de gouvernance et d'éthique s'est réuni le 27 mai dernier et en recommande l'adoption.

CONSIDÉRANT les articles 9.1 et 9.2 du règlement de régie interne du conseil d'administration du CIUSSS du Saguenay-Lac-Saint-Jean;

CONSIDÉRANT la recommandation du comité de gouvernance et d'éthique en date du 27 mai 2019.

**CA-30-2019-1334** Sur proposition dûment appuyée, il est résolu à l'unanimité d'adopter le calendrier des dates et lieux des rencontres du conseil d'administration pour l'année 2019-2020.

### 7.2 Rapport des présidents des comités du conseil d'administration

#### 7.2.1 Comité de vérification et de ressources humaines (CVRH) - Suivi du comité et nomination du président du comité

Mme Denyse Blanchet, présidente du comité, fait le suivi des principaux sujets traités lors de la dernière rencontre.

- Suivi du rehaussement des postes et du plan estival 2019 : ce projet aura des effets directs sur la stabilité des équipes.
- Présentation du portrait de la main-d'œuvre : Nous avons 10 800 employés et environ 1 200 personnes à embaucher pour combler nos besoins, et 5 recruteurs

coordonnent les activités de main-d'œuvre. Des activités de recrutement se tiennent en continu afin de pallier au besoin de notre organisation.

- Présentation des déterminants de la santé et des responsabilités des directions :
  - ✓ Charge de travail
  - ✓ Autonomie décisionnelle
  - ✓ Soutien du supérieur
  - ✓ Soutien social des collègues
  - ✓ Reconnaissance au travail
  - ✓ Équilibre travail-vie personnelle
- État de la situation de la santé et sécurité au travail
- Rapport annuel 2019-2020 de priorisation des risques organisationnels
- Ressources financières : les sujets reviennent à l'ordre du jour de la séance publique.

Par la suite, les membres procèdent à la nomination du président du comité à la suite de la démission de Mme Denyse Blanchet en date du 21 juin 2019 en tant que présidente du comité de vérification et des ressources humaines (CVRH).

CONSIDÉRANT les articles 25 et 27 du règlement de régie interne du conseil d'administration du CIUSSS du Saguenay-Lac-Saint-Jean;

CONSIDÉRANT la démission Mme Denyse Blanchet, présidente du comité de vérification et des ressources humaines (CVRH), en date du 21 juin 2019;

CONSIDÉRANT l'intérêt de M. Dominique Blackburn pour agir à titre de président du CVRH;

CONSIDÉRANT qu'il reste quelques mois à la durée non écoulée du mandat et qu'il importe d'assurer la transition du comité.

**CA-30-2019-1335** Sur proposition dûment appuyée, il est résolu à l'unanimité de nommer M. Dominique Blackburn à titre de président du comité de vérification et des ressources humaines du CIUSSS du Saguenay-Lac-Saint-Jean pour une durée d'un an, soit jusqu'au 13 juin 2020.

### 7.2.2 Comité de gouvernance et d'éthique (CGÉ)

Mme Mélanie Boivin, présidente du comité, présente les principaux sujets discutés lors de la dernière rencontre tenue le 27 mai 2019 :

- Calendrier des séances du conseil d'administration 2019-2020
- Outil d'aide à la décision : Le document sera ajouté dans le manuel de l'administrateur et envoyé par courriel avec les documents de chaque séance publique. Cet outil sera bonifié avec les outils de l'ENAP qu'ils seront disponibles.
- Plan de formation 2019-2020 :
  - Activité de la rentrée du 18 septembre :
    - ✓ Présentation sur la situation des jeunes au Saguenay-Lac-Saint-Jean ainsi que sur la santé et la sécurité au travail
  - Réunion de travail du 23 octobre 2019 :
    - ✓ Formation sur les premières nations présentée aux membres du conseil d'administration et du comité de direction
    - ✓ Présentation de l'offre de service des directions du CIUSSS (2 heures).

- Réunion de travail du 18 décembre 2019 :
  - ✓ Présentation des programmes en ressources financières et en ressources humaines se ferait à la réunion de travail du 18 décembre 2019.
- Analyse de la déclaration des intérêts de M. Christian Bouchard, nouvel administrateur : M. Bouchard siège au comité d'attribution des fonds de Centraide du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Lorsqu'une décision aura lieu concernant cet organisme, M. Bouchard se retirera des discussions. De plus, un registre sera mis en place afin de répertorier les conflits d'intérêts des administrateurs.
- Analyse de la déclaration des intérêts de M. Luc Tremblay ainsi que de Mmes Mélanie Girard, Manon Savard, Nancy Beaumont et Geneviève Poitras, nouveaux cadres supérieurs : Aucun intérêt n'a été constaté par les membres.
- Appropriation des normes gouvernance sous la responsabilité du comité
- État de situation des postes vacants : Les démarches se poursuivent afin de combler les postes vacants au sein du conseil d'administration. Nous sommes à la recherche de personnes ayant une expertise en jeunesse et provenant du territoire de La Baie
- Désignation au sein du comité consultatif Maria-Chapdelaine : Recommandation de la candidature de Mme Guylaine Mailloux
- Gabarit des rapports annuels des comités et conseils
- Auto-évaluation des comités et conseils professionnels

### **7.2.3 Comité de vigilance et de la qualité**

Mme Mélanie Girard, directrice adjointe de la qualité, l'évaluation, la performance et l'éthique, mentionne les sujets discutés lors de la rencontre du 29 mai dernier :

- Visite de l'unité de néphrologie avec la gestionnaire Mme Karine Paradis, chef de service, qui a présenté l'offre de service en néphrologie et a fait visiter l'unité de soins accompagnée d'une patiente partenaire. Le témoignage de cette dernière a démontré la valeur ajoutée de sa participation au comité.
- Rapport trimestriel sur la qualité et la sécurité des soins et services
- Rapport trimestriel du commissariat aux plaintes et à la qualité des services
- Comité des usagers du centre intégré (CUCI) : Le mandat de M. Roger Gervais a été reconduit au comité de gestion des risques. Le comité prépare la semaine des droits des usagers.

### **7.2.4 Comité de révision**

Mme Guylaine Dubé, présidente substitut du comité, informe que nous avons reçu une nouvelle demande de révision depuis la dernière rencontre, et que deux dossiers ont été traités le 24 mai dernier; 5 dossiers sont actuellement en attente.

## **7.3 Désignation au comité consultatif de Maria-Chapdelaine**

La présidente du conseil d'administration explique que des démarches ont été effectuées afin de combler trois postes vacants au sein du comité. À la suite d'un appel d'intérêt, une candidature a été reçue, soit celle de Mme Guylaine Mailloux. Lors de la rencontre du 27 mai dernier, les membres du comité de gouvernance et d'éthique ont analysé sa candidature, et recommandent sa nomination.

Pour ce qui est de deux autres postes vacants, les démarches de recrutement se poursuivent.

En vertu de l'article 4.4. des Règles de fonctionnement du comité consultatif, la durée du mandat des membres du comité est de trois ans. Malgré l'expiration de leur mandat, les membres du comité consultatif sont admissibles à un renouvellement jusqu'à ce qu'ils soient remplacés ou nommés de nouveau, conformément aux dispositions prévues par la Loi modifiant l'organisation et la gouvernance du réseau de la santé et des services sociaux notamment par l'abolition des agences régionales (LMRSSS).

CONSIDÉRANT les 3 postes vacants au sein du comité consultatif Maria-Chapdelaine;

CONSIDÉRANT les démarches effectuées afin de combler les postes vacants;

CONSIDÉRANT la réception de la candidature de Mme Guylaine Mailloux;

CONSIDÉRANT l'intérêt de Mme Guylaine Mailloux;

CONSIDÉRANT la recommandation favorable du comité de gouvernance et d'éthique en date du 27 mai 2019.

**CA-30-2019-1336** Sur proposition dûment appuyée, il est résolu à l'unanimité de nommer Mme Guylaine Mailloux comme membre du comité consultatif de Maria-Chapdelaine, et ce, pour une durée de 3 ans.

## 8. Présentation

### 8.1 Bilan de la recherche

Dr Martin Fortin, directeur médical de la recherche, fait état du bilan des principales réalisations et des différents projets qui se sont réalisés dans la dernière année à la Direction de la recherche.

- 218 projets de recherche sont en cours, dont 42 nouveaux.
- Recrutement de Karine Tremblay à titre de chercheur d'établissement.
- Mise sur pied d'un comité d'ambassadeurs, afin de faciliter la mise en œuvre des projets de recherche dans les diverses directions cliniques de l'établissement.
- Formation d'un comité scientifique pour les midis-conférences de la recherche menant à l'accréditation des activités pour la formation continue dès décembre 2018.
- La majorité des chercheurs académiques font maintenant partie du Centre de recherche Charles-LeMoyne – Saguenay-Lac-Saint-Jean sur les innovations en santé (CR-CSIS).
- Développement des activités de recherche clinique pharmaceutique.
- Mise en place de mesures pour assurer un retour aux directions impliquées sur les résultats et les retombées des projets de recherche auxquels ils ont participé.
- Production d'un plan d'action pour la mise en application de la planification stratégique 2017-2020 de la Direction de la recherche.
- Consolidation des activités du comité CONCERT pour l'amélioration du processus d'évaluation des projets de recherche, l'identification et le suivi d'indicateurs de la performance.

Enfin, la présidente-directrice générale souligne la prestigieuse reconnaissance des professeurs Luigi Bouchard et Cynthia Gagnon qui ont reçu une bourse de carrière chercheur boursier senior de l'Université de Sherbrooke lors du dévoilement des programmes de bourses de formation et bourses de carrière 2019-2020 du Fonds de recherche du Québec – Santé. Ces derniers deviennent les premiers chercheurs boursiers seniors de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean dans le domaine de la santé.

## 9. Affaires financières, matérielles, immobilières et informationnelles

### 9.1 Rapport financier annuel 2018-2019 (AS-471)

Mme Jessica Boudreault, CPA auditrice, CA, de la firme comptable Raymond Chabot Grant Thornton, fait la présentation des états financiers consolidés du CIUSSS du Saguenay–Lac-Saint-Jean pour l'exercice se terminant le 31 mars 2019.

Ce rapport financier annuel tient compte :

- de l'entrée en vigueur des nouvelles normes comptables canadiennes pour le secteur public émises par l'organisme Comptables professionnels agréés du Canada (CPA Canada) et applicables aux entités du réseau de la santé et des services sociaux;
- de nouveaux besoins d'information du ministère, ainsi que ceux du contrôleur des finances, aux fins de la préparation des états financiers consolidés du gouvernement du Québec.

La présidente félicite l'équipe de la comptabilité qui a effectué un travail rigoureux.

CONSIDÉRANT que le CIUSSS du Saguenay–Lac-Saint-Jean est un établissement public constitué par la Loi modifiant l'organisation et la gouvernance du réseau de la santé et des services sociaux;

CONSIDÉRANT que le rapport financier annuel terminé le 31 mars 2019 doit être approuvé par le conseil d'administration avant la transmission au MSSS, et ce, pour le 15 juin 2019;

CONSIDÉRANT le dépôt au conseil d'administration par l'auditeur indépendant Raymond Chabot Grant Thornton du rapport financier 2018-2019;

CONSIDÉRANT que les résultats financiers au 31 mars 2019 se détaillent comme suit :

#### ***Fonds d'exploitation***

|                              |                              |
|------------------------------|------------------------------|
| Total des revenus            | 909 109 143 \$               |
| Total des dépenses           | 914 816 978 \$               |
| <b>Déficit de l'exercice</b> | <b><u>(5 707 835 \$)</u></b> |

#### ***Fonds d'immobilisations***

|                              |                           |
|------------------------------|---------------------------|
| Total des revenus            | 44 242 064 \$             |
| Total des dépenses           | 44 314 363 \$             |
| <b>Déficit de l'exercice</b> | <b><u>(72 299 \$)</u></b> |

CONSIDÉRANT que ce rapport a fait l'objet d'une analyse détaillée par le comité de vérification et des ressources humaines du 12 juin 2019;

CONSIDÉRANT que le comité de vérification et des ressources humaines recommande aux membres du conseil d'administration d'accepter le rapport tel que présenté par l'auditeur indépendant et de désigner Mmes Julie Labbé, présidente-directrice générale et Julie Potvin, directrice des ressources financières, pour signer lesdits états financiers.

**CA-30-2019-1337** Sur proposition dûment appuyée, il est résolu à l'unanimité d'adopter le rapport financier annuel AS-471 pour l'exercice terminé le 31 mars 2019 du CIUSSS du Saguenay–Lac-Saint-Jean tel que présenté par l'auditeur indépendant.

De désigner Mmes Julie Labbé, présidente-directrice générale, et Julie Potvin, directrice des ressources financières, pour signer lesdits états financiers.

## 9.2 Rapport financier annuel consolidé du Fonds de santé au travail au 6 janvier 2018

Mme Jessica Boudreault, CPA auditrice, CA, de la firme comptable Raymond Chabot Grant Thornton, présente le rapport financier annuel consolidé du Fond de santé au travail.

CONSIDÉRANT que le CIUSSS du Saguenay–Lac-Saint-Jean est mandaté par la Commission des normes de l'équité de la santé et de la sécurité au travail pour dispenser le programme de santé au travail;

CONSIDÉRANT le rapport de l'auditeur indépendant émis par la firme Raymond Chabot Grant Thornton;

CONSIDÉRANT que les résultats financiers au 5 janvier 2019 se détaillent comme suit :

| <u>Sommaire des équipes</u>   |                          |
|-------------------------------|--------------------------|
| Total des revenus             | 3 628 878 \$             |
| Total des dépenses            | <u>3 468 823 \$</u>      |
| <b>Excédent de l'exercice</b> | <b><u>160 055 \$</u></b> |

CONSIDÉRANT que le comité de vérification et des ressources humaines recommande aux membres du conseil d'administration d'accepter le rapport financier annuel consolidé du Fonds de santé au travail au 5 janvier 2019, tel que présenté par l'auditeur indépendant.

**CA-30-2019-1338** Sur proposition dûment appuyée, il est résolu à l'unanimité d'adopter le rapport financier annuel consolidé du Fonds de santé au travail au 5 janvier 2019;

De désigner Mmes Julie Labbé présidente-directrice générale et Julie Potvin, directrice des ressources financières pour signer ledit rapport financier.

## 9.3 États financiers de la Corporation de services Saint-Vallier au 31 mars 2019

Mme Jessica Boudreault, CPA auditrice, CA, de la firme comptable Raymond Chabot Grant Thornton, présente les états financiers de la Corporation de services Saint-Vallier, qui administre les activités de stationnement et voit à la gestion des opérations pour l'installation de Chicoutimi. Les états financiers représentent fidèlement la situation financière de la Corporation de services Saint-Vallier au 31 mars 2019 et sont conformes aux normes comptables canadiennes pour le secteur public.

## 9.4 Nomination de l'auditeur indépendant pour l'exercice financier 2019-2020

Mme Julie Potvin, directrice des ressources financières, mentionne que le contrat du cabinet actuel se termine avec l'audit des états financiers de l'exercice financier qui s'est terminé le 31 mars 2019.

Conséquemment, le service d'approvisionnement a lancé un appel d'offres public dont la durée du contrat couvrira les exercices financiers 2019-2020 à 2022-2023. Par ailleurs, la nomination de l'auditeur indépendant se fait annuellement par résolution du conseil d'administration avant le 30 septembre de l'année financière en cours.



Pour l'octroi du contrat, l'adjudication selon le prix le plus bas parmi les soumissionnaires répondant aux critères de conformité a été retenue comme stratégie d'appel d'offres. L'analyse des soumissions reçues confirme que le cabinet comptable « Raymond Chabot Grant Thornton » a présenté l'offre la plus basse conforme.

CONSIDÉRANT les obligations de l'établissement découlant de la Loi sur les services de santé et les services sociaux (LSSSS, chapitre S-4.2, article 290) et de la loi modifiant la loi sur le vérificateur général (2008, C-23);

CONSIDÉRANT que les livres et comptes de l'établissement doivent être audités chaque année conformément aux articles 289, 300 et 383 de la LSSSS;

CONSIDÉRANT que l'appel d'offres de service de l'auditeur indépendant (numéro 3692) porte sur les années financières 2019-2020 à 2022-2023;

CONSIDÉRANT que la firme comptable « Raymond Chabot Grant Thornton » a présenté l'offre la plus basse conforme;

CONSIDÉRANT que le mandat devra respecter la soumission et que tout travail supplémentaire donnant lieu à des honoraires additionnels devra faire l'objet d'une approbation préalable de la part de la directrice des ressources financières;

CONSIDÉRANT la recommandation du comité de vérification et des ressources humaines de retenir les services de la firme Raymond Chabot Grant Thornton.

**CA-30-2019-1339** Sur proposition dûment appuyée, il est résolu à l'unanimité de nommer la firme comptable « Raymond Chabot Grant et Thornton » afin d'effectuer l'audit des états financiers du Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux du Saguenay-Lac-Saint-Jean pour l'année 2019-2020 pour un montant de 45 500 \$ plus les taxes applicables;

D'autoriser la présidente-directrice générale et/ou la directrice des ressources financières à signer pour l'établissement tout document en lien avec le mandat.

## **9.5 Adoption du budget amendé 2019-2020**

Mme Julie Potvin, directrice des ressources financières, mentionne qu'en date du 12 juin 2019, l'établissement présente un budget qui amende celui antérieurement adopté par le conseil d'administration le 16 mai 2019 (résolution CAE-27-2019-1317).

La Direction des ressources financières travaille en continu afin de préparer un budget représentatif de la réalité actuelle de l'établissement. Le résultat anticipé pour 2019-2020 est une situation déficitaire au montant (673 700 \$) qui est compensé par le surplus cumulé du fonds d'immobilisation. La projection est composée de l'équilibre du fonds d'exploitation et d'un déficit de (673 700 \$) pour le fonds d'immobilisation qui est compensé par le surplus cumulé. Cette projection inclut des mesures de redressement non approuvées totalisant 6 145 911\$.

CONSIDÉRANT que le budget 2019-2020 a fait l'objet d'un exercice rigoureux;

CONSIDÉRANT que l'article 7 de la Loi sur l'équilibre budgétaire du réseau public de la santé et des services sociaux (RLRQ, chapitre E-12.0001) précise que les conseils d'administration (CA) des établissements publics doivent adopter un budget de fonctionnement dans les trois semaines suivant la réception du budget initial octroyé par le ministère de la Santé et des Services sociaux (MSSS);

CONSIDÉRANT que le 26 avril 2019, le MSSS informait notre établissement du budget initial de fonctionnement qui lui était alloué pour l'exercice financier 2019-2020;

CONSIDÉRANT les obligations devant être respectées par l'établissement, découlant de la Loi sur l'équilibre budgétaire du réseau public de la santé et des services sociaux (RLRQ, chapitre E-12.0001);

CONSIDÉRANT que selon le Manuel de gestion financière publié par le MSSS, la définition d'équilibre budgétaire tient compte de tous les fonds, le cas échéant : le fonds d'exploitation et le fonds d'immobilisations;

CONSIDÉRANT que l'article 284 de la Loi sur les services de santé et les services sociaux (RLRQ, chapitre S-4.2) oblige le président-directeur général à présenter au CA de l'établissement des prévisions budgétaires de dépenses et de revenus en équilibre;

CONSIDÉRANT que le comité de vérification recommande d'adopter le budget amendé 2019-2020 au montant de (673 700 \$) compensé par le surplus cumulé du fond d'immobilisation et d'annuler la résolution CAE-27-2019-1317 Adoption du budget détaillé 2019-2020, datée du 16 mai 2019.

**CA-30-2019-1340** Sur proposition dûment appuyée, il est résolu à l'unanimité d'adopter le budget amendé 2019-2020 du Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux du Saguenay-Lac-Saint-Jean, soit un budget de revenus et dépenses de (673 700 \$). Ce budget inclut des mesures de redressement au montant de 6 145 911 \$ à être approuvées par le MSSS;

D'annuler la résolution CAE-27-2019-1317 Adoption du budget détaillé 2019-2020, datée du 16 mai 2019;

D'autoriser la présidente du conseil d'administration et la présidente-directrice générale à signer tous documents afférents à l'exécution des présentes.

## 10. Agenda de consentement

### 10.1 Abolition des règles d'utilisation des médicaments (RUM), des règles de soins médicaux (RSM) et des règles d'utilisation des ressources (RUR)

Mme Sylvie Massé, directrice des soins infirmiers, informe que dix ans après l'entrée en vigueur des règlements encadrant la pratique des infirmières praticiennes spécialisées (IPS), il s'est avéré nécessaire d'apporter des ajustements afin d'optimiser leur rôle professionnel.

Dans cette optique, en mars 2018, des modifications importantes ont été adoptées aux règlements encadrant la pratique des IPS, notamment sur :

- Règlement sur les classes de spécialités d'infirmière praticienne spécialisée(IPS) (RLRQ, I-8, r. 8)
- Règlement sur les infirmières praticiennes spécialisées (IPS) (RLRQ, M-9, r 23.1).

L'encadrement réglementaire maintenant en place fait en sorte que la pratique des IPS n'est plus limitée à une liste de médicaments, d'examen diagnostiques, de traitement ou de techniques invasives. Par conséquent, les règles particulières d'utilisation des médicaments (RUM), les règles de soins médicaux (RSM) et les règles d'utilisation des ressources (RUR) ne sont plus requises pour les activités des IPS depuis mars 2018 et leur abolition est nécessaire.

CONSIDÉRANT que l'ensemble des règles en annexes avaient fait l'objet d'une adoption par le conseil d'administration du CSSS de Chicoutimi entre 2009 et 2010;

CONSIDÉRANT les recommandations du conseil des infirmières et infirmiers (CII), du comité pharmacologique et du comité exécutif du conseil des médecins, dentistes et pharmaciens (CECMDP à l'effet d'abolir ces règles;

CONSIDÉRANT que l'entrée en vigueur des nouveaux Règlements concernant les infirmières praticiennes spécialisées (IPS), en mars 2018, leur permet d'exercer leur pratique sans la présence des règles présentées en annexe.

**CA-30-2019-1341** Sur proposition dûment appuyée, il est résolu à l'unanimité d'abolir l'ensemble des règles d'utilisation des médicaments (RUM), l'ensemble des règles de soins médicaux (RSM) et la règle d'utilisation des ressources (RUR).

Dre Marlène Landry, directrice des services professionnels, se joint à la rencontre par conférence téléphonique, afin de présenter les sujets de la Direction des services professionnels (points 10.2 à 10.7).

## 10.2 Changement au registre des signataires autorisés à la Régie de l'assurance maladie du Québec (RAMQ)

Le 26 septembre 2018 dernier, le conseil d'administration adoptait le plan de délégation des signataires RAMQ ainsi que la mise à jour du registre des signataires autorisés pour l'établissement. Compte tenu des arrivées et des départs dans les départements et services les médicaux du CIUSSS, il est nécessaire de faire des mises à jour du registre.

Par conséquent, il est recommandé de porter ou de retirer du registre des signataires autorisés les personnes mentionnées dans les tableaux ci-dessous.

CONSIDÉRANT le plan de délégation et le registre des signataires autorisés par le conseil d'administration du CIUSSS le 26 septembre 2018.

CONSIDÉRANT la procédure de la Régie de l'assurance maladie du Québec (RAMQ) relativement à la signature des réclamations de versement des honoraires des médecins, dentistes exerçant au Québec.

**CA-30-2019-1342** Sur proposition dûment appuyée, il est résolu à l'unanimité d'approuver les modifications au registre des signataires autorisés à la (RAMQ pour les personnes dont les noms et les fonctions figurent sur les tableaux ci-dessous pour le Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux du Saguenay-Lac-Saint-Jean, et ceci en fonction de l'installation qui lui est dédiée.

## AJOUTS

| NOM                       | FONCTION  | INSTALLATIONS VISÉES             |
|---------------------------|---|----------------------------------|
| Coulloudon, Laurent       | Chef de département de psychiatrie  | CIUSSS, toutes les installations |
| Morin, Hélène             | Chef de service régional soins médicaux CLSC                                | CLSC Chicoutimi                  |
| Milot, Marcel             | Chef de service pédiatrie ambulatoire et médecine de l'adolescence          | Chicoutimi                       |
| Hardy St-Pierre, Godefroy | Chef de service de chirurgie spinale  | Installation de Chicoutimi       |
| Côté, Brigitte            | Directrice adjointe des services professionnels volet clinico-administratif | CIUSSS, toutes les installations |
| Bécotte, Pierre-Luc       | Chef sous-régional de service radiologie                                    | Installation Saguenay            |
| Paradis, Jean-François    | Chef de service microbiologie médicale et maladie infectieuse               | Chicoutimi                       |

## RETRAITS

| NOM                | FONCTION                                     | INSTALLATIONS VISÉES             |
|--------------------|--|----------------------------------|
| Fish, Patricia     | Chef de département gynéco-obstétrique       | CIUSSS, toutes les installations |
| Bérubé, Jean-Denis | Chef de service régional soins médicaux CLSC | CIUSSS, toutes les installations |
| Rivest, Francis    | Chef de service local de radiologie          | Installation du Saguenay         |
| Harvey, Johanne    | Chef de service de médecine de l'adolescence | CIUSSS, toutes les installations |
| Lavoie, Lise       | Chef de département de psychiatrie           | CIUSSS, toutes les installations |
| Brassard, Normand  | Directeur adjoint clinico-administratif      | CIUSSS, toutes les installations |

### 10.3 Demandes de statut de résident

Le conseil d'administration d'un centre hospitalier doit accorder à un médecin, à un dentiste ou à un pharmacien l'un des statuts suivants : actif, associé, conseil, honoraire, résident, sur la recommandation du conseil des médecins, dentistes et pharmaciens (CMDP). L'établissement a reçu des demandes de médecins pour être résident au cours des prochains mois et le comité exécutif du CMDP recommande d'accorder le statut de résident pour ces médecins.

CONSIDÉRANT le Règlement sur l'organisation et l'administration des établissements (articles 88-93);

CONSIDÉRANT la résolution #CE57-20190610-71 du comité exécutif du CMDP exprimant une opinion favorable à ces demandes de statut de résident.

**CA-30-2019-1343** Sur proposition dûment appuyée, il est résolu à l'unanimité d'accorder le statut de résident aux médecins inscrits au tableau présenté en annexe, dans la discipline et la période qui y sont mentionnées.

Prendre note que l'annexe se retrouve à la fin du procès-verbal.

### 10.4 Modifications de statut ou privilèges et départs du conseil des médecins, dentistes et pharmaciens (CMDP)

Comme stipulé dans le Règlement sur l'organisation et l'administration des établissements (ROAE) aux articles 86, 87 et 88, le conseil d'administration a la responsabilité de nommer les médecins, les dentistes et les pharmaciens exerçant leur profession au sein de l'établissement. Il doit également leur attribuer un statut, leur accorder des privilèges et prévoir les obligations qui y sont rattachées selon un processus à observer et les exigences requises.

Les demandes de modifications de statut ou privilèges ainsi que les avis de départ et les retraites ont été étudiés et recommandés par le comité d'examen des titres ainsi que par le comité exécutif du CMDP.

CONSIDÉRANT la Loi sur les services de santé et les services sociaux (LSSSS) (articles 254 et 255);

CONSIDÉRANT le Règlement de régie interne du CMDP adopté par le conseil d'administration du Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux (CIUSSS) du Saguenay-Lac-Saint-Jean le 17 février 2016;

CONSIDÉRANT le point 3.4.4 du Règlement de régie interne du CMDP qui stipule que le statut et les privilèges sont renouvelés pour une durée maximale de trois ans et minimale de deux ans, à moins que la demande de renouvellement ne vise une durée inférieure à deux ans;

CONSIDÉRANT les demandes de statut et de privilège, les demandes de modifications de statut et de privilèges, les avis de départ ou de retraite de la part des médecins, dentistes et pharmaciens concernés;

CONSIDÉRANT l'engagement par écrit des médecins, dentistes et pharmaciens de l'établissement à respecter les obligations rattachées à l'octroi de leur statut et de leurs privilèges conformément au Règlement de régie interne du CMDP;

CONSIDÉRANT le point 3.8 du Règlement de régie interne du CMDP qui stipule qu'un médecin ou un dentiste doit demander un congé sabbatique ou de service s'il a l'intention de s'absenter pour une période de plus de deux mois, et que cette demande doit être faite quatre mois avant la date prévue de congé;

CONSIDÉRANT la résolution # CE57-20190610-70 du conseil exécutif du CMDP exprimant une opinion favorable à ces octrois et modifications de statut et privilèges.

**CA-30-2019-1344** Sur proposition dûment appuyée, il est résolu à l'unanimité d'accepter les modifications de privilèges et/ou de statut des médecins de famille telles que présentées à l'annexe 1;

D'accepter les modifications de privilèges et/ou de statut des médecins spécialistes telles que présentées à l'annexe 2;

D'accepter les départs et les retraites des membres tels que présentés à l'annexe 3.

Prendre note que les annexes sont jointes à la fin du procès-verbal.

## **10.5 Demandes de nouvelles nominations de médecins de famille et médecins spécialistes**

Comme stipulé dans le Règlement sur l'organisation et l'administration des établissements (ROAE) aux articles 86, 87 et 88, le conseil d'administration a la responsabilité de nommer les médecins, les dentistes et les pharmaciens exerçant leur profession au sein de l'établissement. Il doit également leur attribuer un statut, leur accorder des privilèges et prévoir les obligations qui y sont rattachées selon un processus à observer et les exigences requises.

Les demandes de nouvelles nominations de médecins de famille et de médecins spécialistes ont été étudiées et recommandées par le comité d'examen des titres ainsi que par le comité exécutif du CMDP.

CONSIDÉRANT la Loi sur les services de santé et les services sociaux (LSSSS) (articles 254 et 255);

CONSIDÉRANT le Règlement de régie interne du CMDP adopté par le conseil d'administration du Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux (CIUSSS) du Saguenay-Lac-Saint-Jean le 17 février 2016;

CONSIDÉRANT les demandes de statut et de privilèges de la part des médecins et dentistes concernés;

CONSIDÉRANT l'engagement par écrit des médecins, dentistes et pharmaciens de l'établissement à respecter les obligations rattachées à l'octroi de leur statut et de leurs privilèges;

CONSIDÉRANT la résolution #CE57-20190610-70 du conseil exécutif du CMDP exprimant une opinion favorable à ces octrois de statut et privilèges pour les nominations.

**CA-30-2019-1345** Sur proposition dûment appuyée, il est résolu à l'unanimité d'accepter les nominations des nouveaux membres telles que présentées aux annexes 1 et 2, selon les annexes 3 et 4 : résolutions génériques présentées lesquelles incluront les statuts et privilèges mentionnés aux annexes 1 et 2. Une résolution sera signée pour chacun des membres du CMDP.

Les annexes se retrouvent à la fin du procès-verbal.

### **10.6 Modification du plan d'organisation clinique**

Le changement présenté au plan d'organisation de l'établissement consiste à créer un service de santé au travail dans le département de santé publique. Le département de santé publique propose de procéder à la création d'un service de santé au travail, à l'intérieur du département de santé publique.

En effet, une large partie de l'équipe médicale travaille en santé au travail. Ils se réunissent déjà de trois à quatre fois par année et répondent à leurs besoins spécifiques. Ils ont très peu de sujets communs avec les autres secteurs de la santé publique que sont les maladies infectieuses, la santé environnementale, la promotion-prévention et la surveillance.

Cette modification de service a été présentée au CECMDP le 8 avril 2019, qui en recommande son adoption.

CONSIDÉRANT l'article 183 de la Loi sur les services de santé et les services sociaux;

CONSIDÉRANT la recommandation favorable du comité exécutif du CMDP en date du 8 avril 2019;

CONSIDÉRANT le plan d'organisation clinique existant;

CONSIDÉRANT l'ajout du service de santé au travail dans le département de santé publique du service au plan d'organisation clinique présenté au conseil d'administration.

**CA-30-2019-1346** Sur proposition dûment appuyée, il est résolu à l'unanimité d'approuver les modifications apportées au plan d'organisation clinique, tel que déposé.

### **10.7 Rapport concernant les soins de fin de vie**

L'établissement doit transmettre au conseil d'administration et à la Commission des soins de fin de vie un rapport faisant état de la situation de l'application de la politique concernant les soins de fin de vie à la fin de chaque année financière.

À l'article 73 de cette même loi, il est fait mention que jusqu'au 10 décembre 2017, ce rapport devait être transmis tous les six mois. Toutefois, la Commission sur les soins de fin de vie a demandé aux établissements un rapport transitoire couvrant la période du 10 décembre 2017 au 31 mars 2018, ce qui constitue le dernier rapport adopté et transmis à la Commission.

Le rapport déposé aujourd'hui couvre la période du 1<sup>er</sup> avril 2018 au 31 mars 2019.

CONSIDÉRANT les limites actuelles dans la capacité d'identifier les personnes en fin de vie ayant reçu des soins palliatifs;

CONSIDÉRANT l'exactitude des données en ce qui concerne la déclaration de sédation palliative continue et d'aide médicale à mourir reçues par le conseil des médecins, dentistes et pharmaciens (CMDP);

CONSIDÉRANT la possibilité que des médecins travaillant hors CMDP aient pu transmettre directement leur avis de déclaration de sédation palliative continue et/ou d'aide médicale à mourir au Collège des médecins

**CA-30-2019-1347** Sur proposition dûment appuyée, il est résolu à l'unanimité de transmettre le rapport à la commission des soins de fin de vie, tel que déposé.

#### **11. Divers**

Aucun sujet n'est discuté à cette rubrique de l'ordre du jour.

#### **12. Correspondance**

La présidente dépose une correspondance provenant du CHU de Québec concernant une demande de collaboration à un projet de recherche portant sur la « Douleur liée au cancer au Canada : Recenser l'accessibilité aux services en gestion de la douleur et identifier les lacunes et les inégalités dans l'accès aux soins ».

#### **13. Prochaine séance**

La prochaine séance du conseil d'administration aura lieu le 19 juin 2019 à Alma.

#### **14. Période de questions du public**

M. Yvon Tremblay et Mme Hélène Larouche s'adressent au conseil d'administration afin de leur faire part des demandes suivantes :

1. Diminution de la contribution mensuelle pour les familles d'accueil, les ressources intermédiaires (RI) et les ressources à assistance continue (RAC).
2. Diminution de la contribution mensuelle aux personnes hébergées.
3. Révision du budget pour le programme en déficience intellectuelle et troubles du spectre de l'autisme (DI-TSA) afin de remettre les coupures faites à l'instauration de la réforme Barrette. De plus, les augmentations annuelles devront être ajoutées.
4. Augmentation du nombre de places dans les ateliers (plateaux de travail). De plus, il devrait y avoir une révision des programmes pour la réadaptation et la préservation des acquis.

La présidente-directrice générale, Mme Julie Labbé, remercie M. Tremblay et Mme Larouche de s'être présentés à la rencontre du conseil d'administration afin d'adresser leurs demandes. Les membres du conseil d'administration sont très sensibles à la réalité des parents et des proches aidants.

Mme Hélène Boivin, directrice du programme en déficience intellectuelle et des troubles du spectre de l'autisme (DI-TSA), les rencontrera afin de discuter de leurs demandes et répondre à leurs questionnements. De plus, Mme Labbé transmettra au ministère leurs préoccupations.

**15. Huis clos**

**15.1 Évaluation de la rencontre**

Les membres procéderont à l'évaluation de la rencontre de façon électronique, à l'aide de l'outil *Survey Monkey*, afin de permettre une amélioration continue du déroulement des séances; l'analyse de l'évaluation sera réalisée par le comité de gouvernance et d'éthique.

**16. Levée de la séance**

La période de questions étant terminée et l'ordre du jour étant épuisé, la réunion est levée à 19 h 55.

---

France Guay  
Présidente du conseil d'administration

---

Julie Labbé  
Présidente-directrice générale et  
secrétaire du conseil d'administration

---

Date

---

Date



\*

## Annexes du point 10.3 – Demandes de statut de résident

| Nom                   | Prénom       | Domaine du stage   | Site du stage                  | Début      | Fin        |
|-----------------------|--------------|--|--------------------------------|------------|------------|
| Adant                 | Samuel       | Microbiologie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-04-05 |
| Aflalo                | Jérémy       | Médecine de famille  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-12-15 |
| Allain                | Janique      | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Allard                | David        | Microbiologie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-09-22 |
| Aloukasm              | Kama         | Pédiatrie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Andrades-Gingras      | Sarah        | Pédiatrie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-09-22 |
| Arès-Bruneau          | Noémie       | Pneumologie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-05-31 |
| Arnautovitch          | Mila         | Pédiatrie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| Arsenault             | Gabrielle    | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-25 |
| Beaulieu              | Valérie      | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-05-03 |
| Bélangier-Sanscartier | Léa          | Médecine de famille (GMF-U)                                  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Bélangier-Sanscartier | Léa          | Médecine de famille (unité extérieure)                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-04-06 | 2019-06-30 |
| Bellemare             | Ariane       | Soins intensifs  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Bellemare             | Ariane       | Urgence  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Bellemare             | Ariane       | Anesthésie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| Bellemare             | Ariane       | Soins intensifs  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-03-08 |
| Bellemare             | Ariane       | Médecine d'urgence (MU3)                                     | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-03-08 |
| Belletête             | Pierre-Luc   | Psychiatrie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-15 | 2020-04-05 |
| Bergeron              | Simon        | Pédiatrie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-09-22 |
| Bergeron              | Catherine    | Pneumologie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-05-03 |
| Bernard               | Élisabeth    | Pédiatrie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Bernard-Genest        | Marie-Pier   | Obstétrique-gynécologie                                      | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-06-03 | 2019-06-30 |
| Bilodeau              | Audrey       | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-25 |
| Bisson                | Pascale      | Chirurgie générale   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-05-03 |
| Boisvert-Moreau       | Frédérique   | Anesthésie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| Boivin                | Myriam       | Anesthésie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2020-01-12 |
| Boivin-Arcouette      | Gabrielle    | Médecine de famille (R2)                                     | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-10-20 |
| Bolduc                | Marc-Antoine | Endocrinologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Bolduc                | Elany        | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-11-17 |
| Bolduc-Harvey         | Simon-Pierre | ORL  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-03-08 |
| Bouchard              | Simon-Pierre | Psychiatrie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2020-01-12 |
| Bouchard              | Guillaume    | Psychiatrie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-06-30 |
| Bouchard              | Antoine      | Endocrinologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-29 |
| Bouchard-Michaud      | Marc-Antoine | Microbiologie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-05-03 |
| Bouchard-Michaud      | Marc-Antoine | Pneumologie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-05-31 |
| Bouchard-Michaud      | Marc-Antoine | Microbiologie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-29 |
| Boucher               | Anne-Marie   | Médecine de famille<br>Centre de réadaptation en dépendances | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-30 |
| Bourassa              | Laurence     | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Bourque-Riel          | Valérie      | Pédiatrie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |

\*

\*

| Nom               | Prénom          | Domaine du stage                       | Site du stage                  | Début      | Fin        |
|-------------------|-----------------|--|--------------------------------|------------|------------|
| Boutin            | Léa             | Médecine de famille (R2)               | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-12-15 |
| Bouvet-Bouchard   | Pascale         | Médecine de famille                    | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-12-15 |
| Cadieux-Genesse   | Étienne         | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-11-18 | 2019-12-15 |
| Camiré            | Sébastien       | Soins intensifs                        | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-11-17 |
| Caron-Goudreau    | Maxime          | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-11-17 |
| Carrière          | Émilie          | Médecine de famille                    | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-25 |
| Castonguay        | Audrey          | Pédiatrie                              | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-06-29 |
| Champagne         | Marie           | Cardiologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-05-31 |
| Chénier-Arcila    | Luz Isabel      | Endocrinologie                         | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-29 |
| Chénier-Arcila    | Luz Isabel      | Médecine de famille (GMF-U)            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Chénier-Arcila    | Luz-Isabel      | Médecine de famille (unité extérieure) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-09-22 |
| Chennouf          | Anas            | Microbiologie                          | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-03-08 |
| Cigna             | Maude           | Pédiatrie                              | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-25 |
| Clément           | Audrey          | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-25 |
| Clément           | Audrey          | Soins intensifs                        | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-11-18 | 2019-12-15 |
| Clément           | Audrey          | Médecine de famille (GMF-U)            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Clément           | Audrey          | Médecine de famille (unité extérieure) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-03-09 |
| Coll              | Julie-Catherine | Endocrinologie                         | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-11-18 | 2019-12-15 |
| Côté-Corriveau    | Gabriel         | Pédiatrie                              | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-05-03 |
| Courchesne        | Karl            | Médecine interne                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-12-15 |
| Couture           | Marjorie        | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-12-16 | 2020-02-09 |
| Couture           | Audrey-Anne     | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-04-05 |
| Damphousse        | Rémy            | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-09-22 |
| De Halleux        | Lucie           | Obstétrique-gynécologie                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Demers            | Pier-Alexandre  | Médecine interne                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-12-15 |
| Desbiens          | Francis         | Anesthésie                             | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-09-22 |
| Desbiens          | Jean-Philippe   | Soins intensifs                        | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Desbiens          | Jean-Philippe   | Anesthésie                             | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-11-17 |
| Desbiens          | Jean-Philippe   | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-12-16 | 2020-01-12 |
| Desbiens          | Jean-Philippe   | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-04-05 |
| Desbiens          | Jean-Philippe   | Soins intensifs                        | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-05-31 |
| Deschamps         | Amélie          | Médecine interne                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-05-31 |
| Deschênes-Allard  | Virginie        | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-05-31 |
| Deschênes-Allard  | Virginie        | Médecine de famille (GMF-U)            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Deschênes-Allard  | Virginie        | Médecine interne                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-06-30 |
| Devillers-Lacasse | Ariane          | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-05-31 |
| Di Zazzo          | Raffaele        | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Doyon             | Marianne        | Pédiatrie                              | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-11-18 | 2019-12-15 |
| Dolcé             | Laurie          | Médecine interne                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2010-10-20 |
| Drolet            | Stéphanie       | Anesthésie                             | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-12-16 | 2020-03-08 |
| Dufour            | Kevin           | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| Dufresne          | Alice           | Cardiologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |

\*

\*

| Nom               | Prénom         | Domaine du stage                       | Site du stage                  | Début      | Fin        |
|-------------------|----------------|--|--------------------------------|------------|------------|
| Dugas-Bourdages   | Karelle        | Médecine de famille (GMF-U)            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Dumas-Dupont      | Jérôme         | Médecine de famille (urgence)          | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Dumas-Dupont      | Jérôme         | Médecine de famille                    | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-01-14 | 2020-01-14 |
| Dumas-Dupont      | Jérôme         | Médecine de famille (périnatalité)     | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| Dumas-Dupont      | Jérôme         | Médecine de famille (médecine interne) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Dumas-Dupont      | Jérôme         | Médecine de famille (unité extérieure) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-09-22 |
| Duval-Baillargeon | Camille        | Anesthésie                             | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2020-01-12 |
| Emond             | Joëlle         | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Emond             | Joëlle         | Soins intensifs                        | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-29 |
| Émond             | Joëlle         | Médecine de famille (GMF-U)            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Émond             | Joëlle         | Médecine de famille (médecine interne) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-01-07 | 2020-01-12 |
| Farley            | Marie-Eve      | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| Filion            | Camille        | Médecine de famille (GMF-U)            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Fiset-Deshaies    | Gabriel        | Médecine de famille (GMF-U)            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Fiset-Deshaies    | Gabriel        | Médecine de famille (unité extérieure) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2020-01-12 |
| Fodil             | Mélissa        | Médecine de famille                    | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-08-25 |
| Foley             | Olwyn          | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-29 |
| Foley             | Olwyn          | Médecine de famille (médecine interne) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-05-31 |
| Foley             | Olwyn          | Médecine de famille                    | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-06-30 |
| Foley             | Olwyn          | Médecine de famille (périnatalité)     | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-05 | 2020-05-03 |
| Fontaine          | Anne-Catherine | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-11-17 |
| Forest            | Élisabeth      | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-05-03 |
| Forest            | Élisabeth      | Médecine de famille (GMF-U)            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Forest            | Élisabeth      | Médecine de famille (médecine interne) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-06-30 |
| Fournier          | Suzel          | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-05-31 |
| Gagnon            | Suzel          | Médecine de famille (unité extérieure) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-06-30 |
| Gagnon-Jacques    | Ariane         | Médecine interne                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Galibois          | Andréanne      | Médecine de famille (R2)               | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-08-25 |
| Garbis            | Kelly          | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| Garbis            | Kelly          | Médecine de famille                    | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-05-03 |
| Garon             | Laurence       | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-25 |
| Gauthier          | Gabrielle      | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Gauthier          | Gabrielle      | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-04-05 |
| Gauthier          | Gabrielle      | Médecine de famille (GMF-U)            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Gauthier          | Gabrielle      | Médecine de famille (médecine interne) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-06-30 |
| Gauthier-Chamard  | Ariane         | Pédiatrie                              | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-03-08 |
| Genest            | Ariane         | Gynéco-obstétrique                     | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-06-03 | 2019-06-30 |
| Giasson           | Claudie-Anne   | Médecine de famille (GMF-U)            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |

\*

\*

| Nom              | Prénom         | Domaine du stage                       | Site du stage                  | Début      | Fin        |
|------------------|----------------|--|--------------------------------|------------|------------|
| Giasson          | Claudie-Anne   | Médecine de famille (unité extérieure) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-09-22 |
| Govshievich      | Alex           | Chirurgie plastique                    | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-25 |
| Guimond          | Éric           | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-11-18 | 2019-12-15 |
| Hadj-Mimoune     | Sarah          | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Hanna            | Patrick        | Cardiologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-11-18 | 2020-01-12 |
| Hanna            | Patrick        | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-29 |
| Harvey           | Alexandra      | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-11-17 |
| Harvey           | Alexandra      | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-03-08 |
| Harvey           | Alexandra      | Médecine de famille (GMF-U)            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Harvey           | Alexandra      | Médecine de famille (médecine interne) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-01-12 |
| Horowitz         | Laura          | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-03-08 |
| Houde            | David          | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-03-08 |
| Houde            | David          | Médecine de famille (médecine interne) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-06-30 |
| Houde            | David          | Médecine de famille (urgence)          | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-11-17 |
| Houde            | David          | Médecine de famille (GMF-U)            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Houde            | Valérie        | Médecine interne                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-05-31 |
| Hutchinson       | Paul           | Médecine interne                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-04-05 |
| Jomphe           | Marie-Lou      | Médecine de famille (R2)               | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-08-25 |
| Ilinca           | Marc           | Médecine interne                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-09-22 |
| Labarre          | Ariane         | Cardiologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-11-17 |
| Labarre          | Ariane         | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-11-18 | 2019-12-15 |
| Labarre          | Ariane         | Médecine interne                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-04-05 |
| Labrecque        | Ann-Julie      | Chirurgie plastique                    | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Labrie           | Jade           | Médecine interne                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-10-20 |
| Labrie           | Jade           | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-11-17 |
| Lachance         | Geneviève      | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-05-31 |
| Lachance         | Geneviève      | Cardiologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-29 |
| Laforest-Gendron | Raphaël        | Médecine de famille (R2)               | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-03-08 |
| Lafortune        | Frantz-Daniel  | Endocrinologie                         | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Lahaie           | Charles-Éric   | Psychiatrie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-12-16 | 2020-03-08 |
| Landry           | Joanie         | Médecine de famille (SAPA)             | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-04-05 |
| Lapierre         | Audrey         | Microbiologie                          | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-12-16 | 2020-01-12 |
| Lapointe         | Simon          | Médecine interne                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-08-25 |
| Laroche          | Camille        | Pédiatrie                              | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-05-31 |
| Larose           | Katherine      | Médecine de famille (unité extérieure) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-04-05 |
| Latulippe        | Laurence       | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Laurencelle      | Pierre         | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-05-03 |
| Laurier          | Émilie         | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-03-08 |
| Laurier          | Émilie         | Médecine de famille (GMF-U)            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Laurier          | Émilie         | Médecine de famille (unité extérieure) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-06-30 |
| Lauzière         | Anabel         | Psychiatrie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-11-17 |
| Lauzon           | David          | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-12-16 | 2020-01-12 |
| Lavigne          | Rachel         | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-03-08 |
| Lavoie           | Marc-Alexandre | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-09-22 |

\*

\*

| Nom            | Prénom       | Domaine du stage   | Site du stage                  | Début      | Fin        |
|----------------|--------------|--|--------------------------------|------------|------------|
| Le             | Cathie-Kim   | Pédiatrie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-03-08 |
| Label          | Sarah-Émilie | Urgence  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-11-18 | 2019-12-15 |
| Label          | Sarah-Émilie | Soins intensifs  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| Label          | Sarah-Émilie | Médecine de famille (GMF-U)                                  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Label          | Sarah-Émilie | Médecine de famille (médecine interne)                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-01-12 |
| Leblanc        | Vicky        | Pédiatrie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Leblond        | Laurence     | Urgence  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Leblond        | Laurence     | Urgence  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-05-03 |
| Leblond        | Laurence     | Médecine de famille (GMF-U)                                  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Leblond        | Laurence     | Médecine de famille (médecine interne)                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-01-12 |
| Le Bouthillier | Laurence     | Médecine de famille (SAPA)                                   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| Le Bouthillier | Marie-Eve    | Médecine de famille  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-06-30 |
| Le Bouthillier | Marie-Eve    | Médecine de famille (périnatalité)                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-04-05 |
| Le Bouthillier | Marie-Eve    | Médecine de famille (médecine interne)                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-03-08 |
| Leclerc        | Maggie       | Médecine de famille<br>Centre de réadaptation en dépendances | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-58 |
| Lejeune        | Mariane      | Médecine interne   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-08-25 |
| Lejeune        | Mariane      | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-09-22 |
| Lejeune        | Marianne     | Soins intensifs  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Lessard        | Marianne     | Cardiologie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-05-03 |
| Levasseur      | Annabelle    | Obstétrique-gynécologie                                      | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-05-31 |
| Levasseur      | Annabelle    | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-05-31 |
| Lévesque       | Mireille     | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-04-05 |
| Lévesque       | Laurent      | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-05-03 |
| Lévesque       | Laurent      | Médecine de famille (GMF-U)                                  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Loignon        | Stéphanie    | Microbiologie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Lortie         | Stéphanie    | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-05-03 |
| Lussier        | Annabelle    | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| MacDonald      | Simon        | Pédiatrie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Maillet        | Michel       | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-12-16 | 2020-01-12 |
| Maillet        | Daniel       | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-05-03 |
| Malette        | Viviane      | Pédiatrie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-29 |
| Matteau        | Isadora      | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-06-03 | 2019-06-30 |
| Marchand       | Richard      | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-09-22 |
| Marchand       | Richard      | Médecine de famille (médecine interne)                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-25 |
| Marchand       | Richard      | Médecine de famille  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-06-30 |
| Marchand       | Richard      | Médecine de famille (périnatalité)                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Morin-Gagnon   | Richard      | Pédiatrie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-30 |
| Masson         | Sarah        | Pédiatrie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-05-03 |
| Mathieu        | Laurence     | Dermatologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-29 |
| Maximos        | Sarah        | Pneumologie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-12-15 |
| McCarty        | Dylan        | Urgence  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| McCarty        | Dylan        | Médecine de famille (GMF-U)                                  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Ménard         | Gabrielle    | Psychiatrie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2020-01-12 |

\*

\*

| Nom              | Prénom        | Domaine du stage                       | Site du stage                  | Début      | Fin        |
|------------------|---------------|--|--------------------------------|------------|------------|
| Mira             | Diria         | Médecine de famille (R2)               | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-10-20 |
| Monfort          | Corentin      | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-06-29 |
| Morency-Lemieux  | Maude         | Microbiologie                          | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-11-18 | 2020-01-12 |
| Morency-Lemieux  | Maude         | Médecine de famille (médecine interne) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-11-17 |
| Morency-Lemieux  | Maude         | Médecine de famille                    | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-06-30 |
| Morency-Lemieux  | Maude         | Médecine de famille (périnatalité)     | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Morin            | Anne-Marie    | Pédiatrie                              | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-11-17 |
| Morin            | Catherine     | Médecine de famille (GMF-U)            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Morin            | Catherine     | Médecine de famille (unité extérieure) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2020-01-12 |
| Morin-Gagnon     | Raphaël       | Pédiatrie                              | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-30 |
| Nadeau           | Mia-Fay       | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-29 |
| Nasr             | Maria         | Pédiatrie                              | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-04-05 |
| Noël             | Catherine     | Cardiologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-25 |
| Olivier          | Laurent       | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-05-31 |
| Ostiguy          | Mélessandre   | Médecine de famille                    | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-06-30 |
| Pageau           | Mathieu       | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Pageau           | Mathieu       | Médecine interne                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-12-16 | 2020-02-09 |
| Pageau           | Mathieu       | Médecine interne                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-29 |
| Palermo          | Jennifer Lyne | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-12-15 |
| Palermo          | Jennifer Lyne | Cardiologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-03-08 |
| Paquet           | Pamela        | Anesthésie                             | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Paquette         | Caroline      | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-04-05 |
| Paquin           | Marie-Eve     | Médecine de famille (R2)               | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-05-03 |
| Paradis          | Alexandra     | Pneumologie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Patenaude        | Gabrielle     | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Pennou           | Camille       | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-29 |
| Perez            | Lucia         | Médecine de famille (unité extérieure) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-06-30 |
| Perez            | Lucia         | Médecine de famille (périnatalité)     | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-11-18 | 2020-01-12 |
| Perron           | Sophie        | Obstétrique-gynécologie                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-10-20 |
| Pietracupa       | Carla         | Médecine de famille                    | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-05-03 |
| Pigeon           | Mathieu       | Dermatologie                           | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-09-22 |
| Pigeon           | Mathieu       | Médecine de famille (GMF-U)            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Pigeon           | Mathieu       | Médecine de famille (unité extérieure) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-04-05 |
| Plourde          | Catherine     | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-29 |
| Plourde          | Catherine     | Médecine de famille (GMF-U)            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Plourde          | Catherine     | Médecine de famille (urgence)          | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Plourde          | Catherine     | Médecine de famille (médecine interne) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-06-30 |
| Poirier          | Jonathan      | Endocrinologie                         | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| Poitras          | Jonathan      | Psychiatrie                            | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-06-30 |
| Poitras          | Rémi          | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-04-05 |
| Pothier-Piccinin | Olivier       | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-09-22 |
| Pothier-Piccinin | Olivier       | Urgence                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-05-03 |

\*

\*

| Nom              | Prénom       | Domaine du stage  | Site du stage                  | Début      | Fin        |
|------------------|--------------|---|--------------------------------|------------|------------|
| Pothier-Piccinin | Olivier      | Médecine de famille (GMF-U)                                 | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Pothier-Piccinin | Olivier      | Médecine de famille (médecine interne)                      | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-01-12 |
| Pour-Madhi       | Morteza      | Médecine de famille (SAPA)                                  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-30 |
| Racine           | Ariane       | Médecine de famille (médecine interne)                      | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-25 |
| Rancourt         | Maude        | Chirurgie générale  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-11-18 | 2020-02-09 |
| Raymond          | Camille      | Pneumologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-25 |
| Raymond          | Laurence     | Médecine interne  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-29 |
| Rathé            | Jérémie      | Médecine de famille   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-03-08 |
| Remli            | Isma         | Urgence   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Remli            | Isma         | Médecine de famille (GMF-U)                                 | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Remli            | Isma         | Médecine de famille (médecine interne)                      | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-01-12 |
| Riverin          | Philippe     | Urgence   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-25 |
| Riverin          | Philippe     | Dermatologie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-05-31 |
| Riverin          | Philippe     | Médecine de famille (GMF-U)                                 | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Riverin          | Philippe     | Médecine de famille (médecine interne)                      | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-01-12 |
| Roberge          | Jean-Batiste | Pédiatrie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-11-18 | 2019-12-15 |
| Rousseau         | Catherine    | Obstétrique-gynécologie                                     | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Rousseau         | Emmanuelle   | Pneumologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-12-16 | 2020-01-12 |
| Rousseau         | Emmanuelle   | Microbiologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| Roy              | David        | Psychiatrie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-09-22 |
| Roy              | Emma         | Cardiologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-25 |
| Roy              | Olivier      | Médecine de famille (GMF-U)                                 | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Roy              | Olivier      | Médecine de famille (médecine interne)                      | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-01-13 |
| Roy              | Olivier      | Médecine de famille<br>Centre de réadaptation en dépendance | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-05-31 |
| Roy              | Olivier      | Médecine de famille (unité extérieure)                      | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-12-15 |
| Saker            | Sarife       | Pédiatrie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Saker            | Sarife       | Pédiatrie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-29 |
| Salazar-Fournier | Alexandra    | Médecine de famille   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-03-08 |
| Salvo-Labelle    | Karina       | Médecine de famille (R2)                                    | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-03-08 |
| Samberg          | Robert       | Cardiologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-06-29 |
| Samman           | Karol        | Pédiatrie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-11-18 | 2019-12-15 |
| Savard-Laforge   | Kim          | Médecine de famille (unité extérieure)                      | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2020-01-12 |
| Savard-Laforge   | Kim          | Médecine de famille (urgence)                               | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-05-31 |
| Sfairy           | Sarah-Maria  | Cardiologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-03-08 |
| Simard           | Mathieu      | Dermatologie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-11-18 | 2019-12-15 |
| Slimovitch       | Mathiew      | Pédiatrie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-04-05 |
| Smith-Doiron     | Tania        | Chirurgie générale  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-10-20 |
| Soucy-Giguère    | Laurence     | Pédiatrie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-05-31 |
| Soucy-Proulx     | Maxime       | Pneumologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-10-20 |
| St-Cyr           | Julien       | Médecine de famille (R2)                                    | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-12-15 |
| St-Georges       | Geneviève    | Urgence   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |

\*

\*

| Nom                | Prénom         | Domaine du stage  | Site du stage                  | Début      | Fin        |
|--------------------|----------------|---|--------------------------------|------------|------------|
| St-Georges         | Geneviève      | Soins palliatifs  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| St-Georges         | Geneviève      | Médecine de famille (GMF-U)                                 | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| St-Georges         | Geneviève      | Médecine de famille (unité extérieure)                      | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-06-30 |
| St-Jean            | Carolane       | Médecine de famille (R2)                                    | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-05-03 |
| St-Pierre          | Éva-Maude      | Pédiatrie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-09-22 |
| Sylvestre          | Myriam         | ORL   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| Tanguay-Lecompte   | Alexia         | Néphrologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-08-25 |
| Tanguay-Lecompte   | Alexia         | Gastro-entérologie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-09-22 |
| Tanguay-Lecompte   | Alexia         | Hématologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-12-16 | 2020-02-09 |
| Tanguay-Lecompte   | Alexia         | Endocrinologie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-03-09 | 2020-04-05 |
| Tanguay-Lecompte   | Alexia         | Gastro-entérologie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-05-03 |
| Teeluck            | Rajiv          | Médecine de famille (urgence)                               | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-06-01 | 2019-06-30 |
| Tessier-Buissières | Émilie         | Gériatrie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-11-17 |
| Thériault          | Émilie         | Médecine de famille (unité extérieure)                      | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-09-22 |
| Thériault          | Camille        | Médecine de famille<br>Centre de réadaptation en dépendance | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| Thérrien           | Élisabeth      | Médecine de famille (médecine interne)                      | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Thérrien           | Élisabeth      | Médecine de famille   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-06-30 |
| Thérrien           | Élisabeth      | Médecine de famille (périnatalité)                          | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-25 |
| Thibault           | Ariane         | Dermatologie  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-11-18 | 2019-12-15 |
| Thibault-Lemyre    | Louis-Philippe | Pédiatrie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-11-17 |
| Thiffeault         | Amélie         | Médecine de famille   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-10-20 |
| Timmons            | James          | Médecine de famille (R2)                                    | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-06-30 |
| Tremblay           | Adèle          | Médecine de famille   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-08-25 |
| Tremblay           | Gabriel        | Cardiologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-09-22 |
| Tremblay           | Gabriel        | Microbiologie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Tremblay           | Noémie         | Médecine de famille (R2)                                    | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-06-30 |
| Tremblay           | Sophie         | Médecine de famille   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-06-30 |
| Tremblay           | Roxanne        | Médecine de famille (GMF-U)                                 | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Tremblay-Simard    | Roxanne        | Urgence   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-03-08 |
| Tremblay-Simard    | Roxanne        | Médecine de famille (SAPA)                                  | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-25 |
| Tremblay-Simard    | Roxanne        | Médecine de famille (médecine interne)                      | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-06-30 |
| Trépanier          | Chloé          | Médecine de famille   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-10-20 |
| Truchon            | Laurence       | Pédiatrie   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-12-15 |
| Trudeau            | Clothilde      | Médecine de famille<br>Centre de réadaptation en dépendance | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Trudeau            | Clothilde      | Médecine de famille   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2020-06-30 |
| Trudeau            | Clothilde      | Médecine de famille   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-09-22 |

\*



\*

| Nom          | Prénom               | Domaine du stage                          | Site du stage                  | Début      | Fin        |
|--------------|----------------------|---|--------------------------------|------------|------------|
|              |                      | (périnatalité)                            |                                |            |            |
| Trudeau      | Clothilde            | Médecine de famille<br>(médecine interne) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-29 | 2019-08-25 |
| Turenne      | Ariane               | Microbiologie                             | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-12-15 |
| Turmel-Roy   | Justine              | Pédiatrie                                 | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-11-17 |
| Vaillancourt | François             | Orthopédie                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-11-17 |
| Vallières    | Joanie               | Urgence                                   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-08-26 | 2019-09-22 |
| Vasil        | Marie-<br>Frédérique | Médecine de famille (GMF-U)               | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-07 | 2020-06-29 |
| Vasil        | Marie-<br>Frédérique | Médecine de famille (unité<br>extérieure) | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-04-05 |
| Veillette    | Pierre-Olivier       | Pédiatrie                                 | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| Viens        | Isabelle             | Microbiologie                             | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-05-04 | 2020-05-31 |
| Viens        | Isabelle             | Dermatologie                              | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-06-01 | 2020-06-29 |
| Villeneuve   | Simon                | Anesthésie                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Villeneuve   | Étienne              | ORL                                       | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-10-21 | 2019-11-17 |
| ittoz        | Lauriane             | Cardiologie                               | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Vittoz       | Lauriane             | Médecine interne                          | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-09-23 | 2019-10-20 |
| Vittoz       | Lauriane             | Médecine interne                          | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-01-13 | 2020-02-09 |
| Voisine      | Gabrielle            | Urgence                                   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-07-01 | 2019-07-28 |
| Watelle      | Laurence             | Pédiatrie                                 | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-04-06 | 2020-05-03 |
| Wilk         | Christine            | Obstétrique-gynécologie                   | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2020-02-10 | 2020-03-08 |
| Yin          | David                | Orthopédie                                | CIUSSS Saguenay–Lac-Saint-Jean | 2019-12-16 | 2020-03-08 |

\*

\*

## Annexes du point 10.4 - Modifications de statut et privilèges ainsi que les départs et les retraits de membres du conseil des médecins, dentistes et pharmaciens (CMDP)

| Annexe 1 - Modifications de statut et privilèges - Médecins de famille |          |          |              |         |   |   |  |  |   |                          |
|--|----------|----------|--------------|---------|---|---|--|--|---|--------------------------|
| Permis   | Appel    | Nom_MD   | Prénom       | Statut  | Département                             | Site principal                                    | Autres sites   | Privilèges actuels   | Ajout   | Retrait                  |
| 04211  | Docteure | Baron    | Marie-Hélène | Actif   | Médecine générale                       | Hôpital de Chicoutimi                             | CHSLD Jacques-Cartier, CLSC de Jonquière et Maison de soins palliatifs du Saguenay | CHSLD, hospitalisation et soins palliatifs   |   | CHSLD et hospitalisation |
| 82338  | Docteure | Beaulieu | Andrée       | Associé | Médecine générale                       | CLSC de Jonquière                                 | N/A  | Aide-médicale à mourir, CLSC (soins palliatifs à domicile - garde 24/7)                    | Maison de soins palliatifs du Saguenay  |                          |
| 82339  | Docteur  | Bilodeau | Carl         | Associé | Médecine générale                       | CLSC de Jonquière                                 | N/A  | CLSC (soins palliatifs à domicile - garde 24/7)  | Maison de soins palliatifs du Saguenay  |                          |
| 19110  | Docteure | Bouchard | Mélodie      | Actif   | Médecine générale                       | Hôpital d'Alma                                    | N/A  | Hospitalisation et trousse médico-légale   | Soins intensifs et gériatrie (UCDG)   |                          |
| 99073  | Docteur  | Côté     | Annie        | Actif   | Médecine générale                       | Hôpital de Chicoutimi                             | N/A  | Hospitalisation et GMF-U   |   | Hospitalisation          |
| 10047  | Docteur  | Dufour   | Alexandre    | Actif   | Médecine générale et médecine d'urgence | Hôpital, CLSC et Centre d'hébergement de Roberval | Hôpital de Dolbeau-Mistassini  | Clinique de retour à l'urgence, urgence et ÉDU   | Hôpital d'Alma  |                          |
| 18449  | Docteure | Fortin   | Gabrielle    | Actif   | Médecine générale                       | Hôpital d'Alma                                    | CLSC d'Alma  | Hospitalisation, trousse médico-légale, soins palliatifs et soins physiques en psychiatrie | CHSLD (prise en charge et garde) et le site du CHSLD de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix  |                          |
| 10048  | Docteur  | Girard   | Kevin        | Actif   | Médecine générale                       | Hôpital, CLSC et Centre d'hébergement de Roberval | N/A  | CLSC (santé scolaire), hospitalisation et soins palliatifs                                 | CHSLD (prise en charge et garde), réadaptation/URFIG et la gériatrie  |                          |
| 96127  | Docteure | Lord     | Christine    | Actif   | Médecine générale                       | Hôpital, CLSC et Centre d'hébergement de Roberval | N/A  | CLSC (maladie chronique), épreuve d'effort et hospitalisation                              | CHSLD (prise en charge et garde), réadaptation/URFIG et la gériatrie<br>Soins intensifs (oublis lors du renouvellement du 25 juillet 2018 : régularisation) |                          |
| 18242  | Docteure | Richards | Maude        | Actif   | Médecine d'urgence                      | Hôpital, CLSC et Centre d'hébergement de Roberval | N/A  | Clinique de retour à l'urgence et urgence  | Hôpital d'Alma  |                          |
| 93400  | Docteure | Simard   | Marie        | Associé | Médecine générale                       | CLSC de Jonquière                                 | N/A  | CLSC (soins palliatifs à domicile - garde 24/7)  | Maison de soins palliatifs du Saguenay  |                          |
| 18336  | Docteure | Tremblay | Laurie       | Actif   | Médecine générale                       | Hôpital d'Alma                                    | CLSC d'Alma  | Hospitalisation, soins palliatifs, soins physiques en psychiatrie et trousse médico-légale | GMF-U   |                          |

\*

\*

| Annexe 2 - Modifications de statut et privilèges - Médecins spécialistes - Dentistes - Pharmaciens |          |                  |               |         |                      |                    |                       |                                 |  |  |         |
|--|----------|------------------|---------------|---------|----------------------|--------------------|-----------------------|---------------------------------|--|--|---------|
| Permis   | Appel    | Nom_MD           | Prénom        | Statut  | Département clinique | Service            | Site principal        | Autres sites                    | Privilèges antérieurs                                    | Ajout  | Retrait |
| 83162  | Docteure | Boudreau         | Anne          | Associé | Psychiatrie          | Psychiatrie adulte | Hôpital d'Alma        | Tous les autres sites du CIUSSS | Psychiatrie  | Changement de statut de associé à actif                    |         |
| 02289  | Docteur  | Voisine          | Jean-François | Actif   | Psychiatrie          | Psychiatrie adulte | Hôpital de Chicoutimi | Tous les autres sites du CIUSSS | Psychiatrie  | Changement de statut de actif à associé                    |         |
| 17254  | Docteure | Racine Charrette | Élaine        | Actif   | Médecine spécialisée | Neurologie         | Hôpital de Chicoutimi | Tous les autres sites du CIUSSS | Électroencéphalographie, électromyographie et neurologie | Clinique des maladies neuromusculaires du CRDP à Jonquière |         |

### Annexe 3 - Départs et retraites

| Permis | Appel    | Nom            | Prénom  | Statut  | Spécialité              | Site principal                                    | Site secondaire                 | Raison du départ     | Date du départ   |
|--------|----------|----------------|---------|---------|-------------------------|---|---------------------------------|----------------------|------------------|
| 85446  | Docteure | Audet          | Sylvie  | Actif   | Médecine générale       | Hôpital, CLSC et Centre d'hébergement de Roberval | N/A                             | Démission            | 1er juillet 2019 |
| 06011  | Docteure | Carré          | Valérie | Actif   | Gynécologie-obstétrique | Hôpital de Chicoutimi                             | Tous les autres sites du CIUSSS | Démission            | 1 août 2019      |
| 07146  | Docteur  | Ouallouche     | Karim   | Associé | Anatomopathologie       | Hôpital de Chicoutimi                             | Tous les autres sites du CIUSSS | Démission            | 21 février 2019  |
| 77298  | Docteur  | Lessard        | Rupert  | Actif   | Psychiatrie             | Hôpital de Chicoutimi                             | Tous les autres sites du CIUSSS | Départ à la retraite | 31 août 2019     |
| 13505  | Docteure | Sirois-Giguère | Élise   | Actif   | Chirurgie générale      | Hôpital de Chicoutimi                             | Tous les autres sites du CIUSSS | Démission            | 1er août 2019    |
| 86054  | Docteure | Vass           | Sylvie  | Actif   | Radio-oncologie         | Hôpital de Chicoutimi                             | Tous les autres sites du CIUSSS | Démission            | 18 décembre 2020 |

\*

\*

## Annexes du point 10.5 - Nominations de médecins de famille, médecins spécialistes et pharmaciens

| Nomination médecins de famille |          |                 |           |         |   |  |  |  |                          |
|--------------------------------|----------|-----------------|-----------|---------|---|--|--|--|--------------------------|
| Permis                         | Appel    | Nom_MD          | Prénom    | Statut  | Département                             | Site principal                                 | Autres sites   | Privilèges   | Période applicable       |
| à venir                        | Docteur  | Bégin           | Félix     | Actif   | Médecine générale                       | Hôpital et Centre de réadaptation de Jonquière | N/A  | Hospitalisation  | 2019-08-19 au 2021-07-25 |
| à venir                        | Docteure | Blouin          | Anouk     | Actif   | Médecine générale                       | Hôpital de Chicoutimi                          | GMF-U Chicoutimi, CHSLD MGR-Victor-Tremblay et Jacques-Cartier | GMF-U (prise en charge et supervision clinique) et CHSLD (prise en charge et garde)  | 2019-08-01 au 2021-07-25 |
| 15808                          | Docteur  | Breau           | Charles   | Associé | Médecine d'urgence                      | Hôpital d'Alma                                 | N/A  | Urgence  | 2019-04-16 au 2021-07-25 |
| 19327                          | Docteure | Gagné           | Alex      | Actif   | Médecine générale et médecine d'urgence | Hôpital et Centre de réadaptation de Jonquière | Hôpital de Chicoutimi  | Clinique de follow-up à l'urgence, urgence, ÉDU et recherche   | 2019-07-15 au 2021-07-25 |
| 19387                          | Docteure | Harvey          | Catherine | Actif   | Médecine générale                       | Hôpital et Centre de réadaptation de Jonquière | CHSLD Georges-Hébert   | CHSLD (prise en charge et garde) et UCDG   | 2019-08-26 au 2021-07-25 |
| à venir                        | Docteur  | Lanoie          | Edouard   | Actif   | Médecine générale                       | Hôpital d'Alma                                 | GMF-U d'Alma   | GMF-U (prise en charge et supervision clinique, enseignement), urgence, clinique de follow-up à l'urgence et trousse médico-légale | 2019-09-09 au 2021-07-25 |
| à venir                        | Docteure | Perreault-Liard | Vanni-Eve | Actif   | Médecine générale et médecine d'urgence | Hôpital d'Alma                                 | N/A  | Urgence, clinique de retour à l'urgence et trousse médico-légale   | 2019-07-15 au 2021-07-25 |
| à venir                        | Docteure | Tremblay        | Mélanie   | Actif   | Médecine générale                       | Hôpital et Centre de réadaptation de Jonquière | N/A  | Hospitalisation et trousse médico-légale   | 2019-07-01 au 2021-07-25 |

\*

| Nomination de médecins spécialistes, dentistes et pharmaciens   |          |                |              |                           |                    |                              |   |  |  |                                 |                  |  |                 |
|---|----------|----------------|--------------|---------------------------|--------------------|------------------------------|---|--|--|---------------------------------|------------------|--|-----------------|
| Permis  | Appel    | Nom            | Prénom       | Statut                    | Spécialité         | Département clinique/service | Privilèges communs  | Privilèges spécifiques                                     | Site principal                                 | Sites secondaires               | Date de début    | Commentaires   | Échéance        |
| à venir   | Docteure | Albert-Lavigne | Marie-Claude | Remplacement temporaire   | Chirurgie générale | Chirurgie                    | Chirurgie générale et endoscopie digestive  | N/A  | Hôpital d'Alma                                 | Tous les autres sites du CIUSSS | 1er juillet 2019 | Elle remplacera la Dre Marie-Claude Gagnon<br>* Voir commentaire | 28 février 2020 |
| 18902   | Docteur  | Angers         | Pierrick     | Actif                     | Orthopédie         | Chirurgie/orthopédie         | Orthopédie  | N/A  | Hôpital de Chicoutimi                          | Tous les autres sites du CIUSSS | 25 juin 2019     |  | 8 mai 2021      |
| à venir   | Docteur  | Labbé          | Hugo         | Actif                     | Médecine interne   | Médecine spécialisée         | Médecine interne et enseignement  | Échographie cardiaque transthoracique (incluant contraste) | Hôpital et Centre de réadaptation de Jonquière | Tous les autres sites du CIUSSS | 29 juillet 2019  | *Voir le commentaire   | 8 mai 2021      |
| 16190   | Docteure | Clavel         | Virginie     | Remplacement temporaire   | Pédiatrie          | Pédiatrie                    | Allergie, clinique des maladies neuromusculaires, gastro-entérologie pédiatrique, lipidologie adulte et pédiatrique, médecine de l'adolescence, ordonnances spécifiques sur ASDP (ATL et ATP), pédiatrie dans le cadre des maladies métaboliques, pédiatrie et néonatalogie, santé communautaire et néphrologie pédiatrique | N/A  | Hôpital d'Alma                                 | Tous les autres sites du CIUSSS | 3 juin 2019      | Elle remplacera la Dre Joannie Caron                             | 6 avril 2020    |
| AS-1844   | Docteure | Greis          | Géhane       | Actif (permis restrictif) | Anesthésiologie    | Anesthésiologie              | Anesthésiologie et réanimation  | Clinique de traitement de la douleur chronique             | Hôpital de Dolbeau-Mistassini                  | Tous les autres sites du CIUSSS | 31 mai 2019      | Elle a un permis restrictif, donc elle doit être renouvelé à     | 8 mai 2021      |
| à venir   | Docteure | Rochefort-Beau | Cloé         | Actif                     | Pédiatrie          | Pédiatrie                    | Allergie, clinique des maladies neuromusculaires, gastro-entérologie pédiatrique, lipidologie adulte et pédiatrique, médecine de l'adolescence, ordonnances spécifiques sur ASDP (ATL et ATP), pédiatrie dans le cadre des maladies métaboliques, pédiatrie et néonatalogie, santé communautaire et néphrologie pédiatrique | N/A  | Hôpital de Chicoutimi                          | Tous les autres sites du CIUSSS | 2 janvier 2020   | *Voir le commentaire   | 8 mai 2021      |
| 71212   | Docteur  | Rochette       | Denis        | Associé                   | Psychiatrie        | Psychiatrie adulte           | Psychiatrie (consultation-liaison)  | N/A  | Hôpital et Centre de réadaptation de Jonquière | Tous les autres sites du CIUSSS | 9 mai 2019       | Renouvellement   | 8 mai 2021      |
| * Conditionnel à :  |          |                |              |                           |                    |                              |   |  |  |                                 |                  |  |                 |
| 1) la réussite de toutes les formations et tous les examens requis pour le ou les champs de pratique convoités; |          |                |              |                           |                    |                              |   |  |  |                                 |                  |  |                 |
| 2) l'obtention du ou des droits de pratique requis et;  |          |                |              |                           |                    |                              |   |  |  |                                 |                  |  |                 |
| 3) le tout avant la date prévue d'entrée en fonction à l'installation pour laquelle la nomination est faite.    |          |                |              |                           |                    |                              |   |  |  |                                 |                  |  |                 |
| À défaut, la nomination est nulle et réputée ne jamais avoir été faite par le conseil d'administration.         |          |                |              |                           |                    |                              |   |  |  |                                 |                  |  |                 |

## Annexes du point 10.7 – Rapport de soins de fin de vie

### Période du 1<sup>er</sup> 2018 au 31 mars 2019

#### APPLICATION DE LA POLITIQUE CONCERNANT LES SOINS DE FIN DE VIE

Rapport du directeur général au Conseil d'administration de l'établissement et à la Commission sur les soins de fin de vie\* (Loi 2, Chapitre III, art. 8)

Exercice : 2018-2019

du : 01-avr-18

au : 31-mars-19

| Activité                            | Information demandée   | Site ou installation <sup>6</sup> |       |          |                            | Total |
|-------------------------------------|--|-----------------------------------|-------|----------|----------------------------|-------|
|                                     |  | Centre hospitalier                | CHSLD | Domicile | Maison de soins palliatifs |       |
| Soins palliatifs et de fin de vie** | Nombre de personnes en soins palliatifs et de fin de vie en centre hospitalier de courte durée <sup>1</sup> pour la période du 1 <sup>er</sup> avril 2018 au 31 mars 2019 Informations complémentaires : chiffre approximatif, codification non terminée dans MED-ECHO | 697                               |       |          |                            | N/A   |
|                                     | Nombre de personnes en soins palliatifs et de fin de vie en centre d'hébergement et de soins de longue durée <sup>2</sup> pour la période du 1 <sup>er</sup> avril 2018 au 31 mars 2019 Informations complémentaires : nombre de décès en CHSLD                        |                                   | 528   |          |                            | N/A   |
|                                     | Nombre de personnes en soins palliatifs et de fin de vie à domicile <sup>3</sup> pour la période du 1 <sup>er</sup> avril 2018 au 31 mars 2019 Informations complémentaires : source de données = I-CLSC   |                                   |       | 917      |                            | N/A   |
|                                     | Nombre de personnes en soins palliatifs et de fin de vie en maison de soins palliatifs <sup>4</sup> pour la période du 1 <sup>er</sup> avril 2018 au 31 mars 2019. Informations complémentaires :  |                                   |       |          | 342                        | N/A   |
| Sédation palliative continue        | Nombre de sédations palliatives continues administrées   |                                   |       | 22       |                            | 22    |
| Aide médicale à mourir              | Nombre de demandes d'aide médicale à mourir formulées  |                                   |       | 54       |                            | 54    |
|                                     | Nombre d'aides médicales à mourir administrées   |                                   |       | 41       |                            | 41    |
|                                     | Nombre d'aides médicales à mourir non administrées et les motifs <sup>5</sup><br>Informations complémentaires : 11 patients décédés avant, 2 patients ont changé d'avis (un transfert en maison de soins palliatifs et une administration de SPC)                      |                                   |       | 13       |                            | 13    |